

DÜŠEVNI LIST

Mesečne verske novine.

Vu imeni prekmurske evang. Šinjorije reditel
I vodavnik: FLISAR JÁNOŠ,
Murska Sobota.

Ček računa št. 13,586; Ime „Düševni list“ M. Sobota.

Cejna na cejlo leto 20 Din., v zvornstvo 30 din.,
v Ameriko 1 Dol., edne numere 2 din.

Izbaja ednok na mèsec.

Naprejplačilo gorivzeme vsaki ev. dühovnik i vučitel.

Postno opominanje.

Ján. Ozn. 21-7.

Kak angelske tromböte na sôdbo zvajoči glás, tak se čújejo te sv. Reči, štere Jánoš apoštol z preroškim naprêvidnjem spiše v one sedemkrát zapečatene knige, v knige oznanosti.

Tô je opomin, šteroga Ježuš pošle potom apoštola Efezuškoj gmajni. Tá je edna nájstarêša krščanska gmajna bila. Eden svekeo, zlati posvečnjek v düševnoj temnosti poganske Ážije. Pavel apoštol jo je grûntao i rásla, cvela je. Sam Ježuš jo hváli etak: „Znam dela tvoja, činenja tvoja i potrplivost tvojo...“ Ali itak je nikaj nê v rédi, ár se britek spomin čuje za tôv hválov, ete: „Spômeni se, odkod si vöspádnola, zvêzda tvoje dike záča potemneti.“

Tákši opomin se i nam lehko glási z vûst toga za nás Trpèčega. Naš národ je tüdi bio, kak lêpa, svekla zvêzda v desnici Gospodnovoj. I ešče dnesden se vidijo med nami ništerna dela, správišča, štera vervanje, potrplivost kážejo. Ali pred Bôgom se ne dá zakriti tô, da záča temna gračüvati svetlost naše nigdašnje dike.

Ne mislim tû na srmaštvu, nevole i da smo dostakrát zapostávleni, ponižani. Ár kem véksa je tákša nôč, tembole se laščí svetlost. Mislim pa na one znotrêšnje nevole, düševno srmaštvu, štero je dosta bole nevarno. Tá znotrêšnja temnost je medlávo vörvanje, nê toplo i nê mrzlo

oponášanje proti cerkvi, dvojéča, mahajôča se vörnost, nečisto živlenje, Boži zapôvedi nê zdržávanje.

Ár kje je dnesden očákov verevrêlost, štera je skoron z ničesa stvorila gmajne z prestranimi cerkvami, z farofi i z šolami? Malo kje se nájde. Kje je dnesden tå in-dašnja bogábojaznost, dnes, da telko po imeni samo krščanov jeste, ki v svojem živlenji samo te potrebûjejo cerkev, dühovnika, gda je k krsti prineséjo, gda so pri konfirmáciji, pri zdávanji, ali je pa na slednjo pôt trbej sprevoditi.

I Ježuš, te za nás trpèci, bi ešče i one, ki se za vörne vidijo, v cerkev ho-dijo itd., lehko pito: „Kje je vaša lübézen do mojega evangelija? Tista goréča, vsa premágajôča lübézen, štera je v srcê tê prvi krščanov i apoštolov prebivala, tak, da so se ráj odpovedali od vsake zemel-ske dobrôte, ešče i od živlenja, kak bi pa mené i moj evangelium zatájili?“ Kje je tista krepka vôra i lübézen do evangelija, štera je za vremena reformácie z znojom i krvjov polijála vsako grûdico onoga fundamēntuma, na šteroga so naši verevrêli prêdniki evangeličansko cerkev gorizozi-dali? Ka právi i dnesden od našega nê toploga i nê mrzloga vörvanja? Tô, ka nigda Efezuškoj gmajni: „Spômente se, odkod ste vöspadnoli!“

Spômente se . . . ! i či jestejo med na-mi zabojene dûše, štero so pri konfirmácií oblûbile vörnost Ježuši, ali vöni v živ-lenji so se spozábile te svéte oblûbe; či

jestejo med nami pokvarjena srca, šteria ne vejo i ne čutijo, ka je Gdni Bôg i njé za svojo odebráno posôdo odébro, ki so nê z srebrom i z zlátom odküpleni, nego z J. Kristuša svétov krvjôv — či jestejo tákši, naj se spomenéjo, od kod so vospadnoli — z milošči Bože.

Spômenimo se mi vsi, grehšni lúdjé, da v grehi živeti je večno skvarjenjé, záto se povrnimo, da bodemo právi sinôvje Boži, odküpleni po J. Kristuši. Naš Odküpítel, ki je za nás telko pretrpo, nam veli: „Povrte se i tá prva dela činte...“ Dela, šteria so Bôgi na diko, našoj dúši pa na zveličanje.

Vê se mi gda-te tûdi známo vospkázati z navdúšenostjov v kakšem velikom deli — pri zidanju cerkvi, ali v tom menšem, v spunjávanji naše vsakdenéšne verske dúžnosti, v poslušanji Rêci Bože, v áldovnosti, v brigani za lepšo bodôčnost naše gmajne, ali cerkve dostakrát lehni postánemo i hitro obtrúdimos. Pa ka valá, či vsaki 20—30 lêt ednôk visiko zbleskeče plamen naše verevrêlosti, či zmês nega trpêčega ognja, šteri vedno sveti i segrêva? Tákši visiki plamén hitro flehne i temnost, mrzloča postáne v srcach, či nega stálne, vedno se žaréče prajce.

Efezuša nega več. Tû, kje je nigda

cvetéča krščanska gmajna bila, medlávi tórski mêsec má oblast i nigdašnjo diko krščanske gmajne samo porušeni cerkev stebri kážejo.

Jaj nam, či za volo naše nemárnosti i nevôrnosti tûdi tákši šorš pride na nás! Preklenstvo naši potomcov nam i v grobi ne dá počinka i naša dúša se vovrže na večno kmico, kje so hamšni šafarje, zapravljace dráge herbije.

Ježuš nás opomina, povrnu se. Postno vrêmen je vrêmen greh žalúvanja, povrnenja.

„Tomi, ki obláda, dam jesti z toga žitka dréva, štero je na srédi paradižoma Božega“ — veli Ježuš.

Juventus.

Jákosti vorcan od lübézni bližnjega.

*Čl nás težl včasi, včasi,
Ka so bližnji nôrl, blázni,
Ka je blôdnost držl v-mreži,
Záto jí tak nazavrži,
Od sebe jí neodürti,
Z-čistoga srca je lübl.*

*Presvétli ním prav razménje,
Zbûdl je na prerazménje,
Čl neznanost táprepravlaš,
Dobri račun povnožávaš,
Služlš domovini Bôgl,
Vekiveke boš bláženit.*

FLISÁR J.

Trê deklin hištòria.

Pisala Gyarmathy Žigmondova. — Poslovenčo Flisár Ján o š, vp. vučitel.

(Nadaljavanje.)

III. Čarna deklina.

10

Margitki se je dopadnolo, ka gda oča ne bodo domá, se záto nepretrgnejo oni prijetni iz-léti i záto je z-málimi, měhkimi dlanami gládila matere povéhnjeni obráz.

— Drága, dobra, mila mama! Ví si niti nemislite, kak lèpa so ona mesta, štere nam je pokázao gospón Železen. Sploj z ov kraj lôga se lehko po cesti pelamo, odut vas pa jas odpeliam na edno tákše remekno, počinka mesto, kakšega ni kralica nema. Krasno lèpa húta je, kak edna mála hižička: z-mehôra báršanom podmetana ... no, ali da vam ne ovádim naprê ono bogato lepoto, ár te se njé tebole veselili ...

Potom je kúšivala, njé pláve vlasé i nestanoma jo je na izlét napelávala i mati je privolla. Domá je že bár ni do mlaké nê mogla pridiť, ali ka lübezníkoiči naj kaj vtaji, to je pa ešte bole nê mogla.

Leto se je že k-konci bližalo, že so ôtavo kosili i od trávnikov kraja je nezrečeni diš prihájao. Na ednom lehkem kočúji so se tiralí proti lôdi. Čillag i Sellô, tak da bi letele vu čístrom, otávnom zráki. Néba je tákša bila, kak edna bližčeca siva zománcna kupola, puno nasípana z-pénarov svekloščov, z-bélim džündžom. Na trávniaka báršoni, so popévajôči delavci „z-rasoj gulo“ sklali vķuper i na slokobástoju pôti zo se vidla i pá so se skrila, žagdile pelajôča kolija vu dûgom rédi; závrni lanci zo rogátali, žagdile v-béloj licojní se bliščile, máli konjicje so bēžali i gazda je z toga nika nê znao, na žagvílaj vdiljek vtégnjeni, je frkao; ni v-pámeti je nê meo na to misliti, ka se včasi ogibati tûdi trbê; to je celô konjév skrb.

Ježuš v držini.

Hárt Lipót ev. dühovník.

Težke dnéve živémo. Nigdár smo nē čuli telko tō rēc kriza, kak dnesdén. Gučijo dnes od gospodárske krize, od svetovne krize i ešče od dosta drugi križ. Ali od vsé križ je pa nájbole težka i boléčka, križa držine. Ár je držina tisti fundamentom, tisti steber, na šterom stoji cérkev, vés, človeča držuba i država. Če se té steber poruší, ali če se samo gene, té se porušíjo jezeroletni zákoni, růž postáne gospodárski i državni réd, růž postáne cérkveno i versko-morálno živlénje. Oni ki držbení réd ščejó vničili, — nájbole držino napádajo, ár če se njim tō posreči vničili, tak dobro znájo, da potom lěko pridejo do svojega cila, do popolne zmáge. Záto pa mi vše moremo storiti naj držina, držinski žitek močen, čisti i veren ostáne.

Sam Ježuš je tudi blagoslovo i postéto držinski žitek, postavo ga je na njegove vrédnosti právo višno té, gda je v začetki svojega božanskoga dela fál vzéo na ednom gostovanji i tam je svojo prvo čudo včino. Ár držina samo v Njem i Žnjim lěko spuni svojo svéto dužnost i postáne za človeka tisto, ka je bárka bila za Noeovoga golobá. Gda je nindri nē najšo počinka, té se je z zelenov vejicov nazájpovrno, da bi si tam počino. Tudi človek gda med trpljenjem obtrüdi, edino v držinsko hžo pride na-

Vu lôga mûzgnati městaj, sta Čillag i Selló samo pomali šle. Leo se pa k-kočúji potégnovši, je večkrát pošnafao Irmike gyant. Z gôstoga drevja so ftiči zleteli gori i Železen se z kočúja sedelišča nazá obrnovši, je zamerkanje pravo, z-šteroga se je viditi dalô, ka nakeliko pozna on logá ftiče. Z vesélím prijátskym poglédom je šerávao eden erjávi strnábi pár:

— Ovo ete prijéltne mále stvaričice rás sprevájajo, vsepovséď so znami. Čvrčkajôc pred nami letijo i pá se nazá povrnéjo i na ednoj vugibkoj vêčici vesélo spêvajôc, nas čákajo, tak, da bi tō štele praviti: povôli vam hodimo, zradostjôv vas sprímemmo, ár ste vi v-zimi tudi dobrotní bili k-nam.

Viditi se dá, ka té máli pár tam vu vesi prehýva v-zimi, záto je tak prijazniv i gositoluben.

Dve deklini sta interesántno poslühšale mládenca, ali mama so se že navolili i Železen je nadale pripovedávao:

záj, tū si počiné, i gda na žitka zburkanom morji hodéči ne nájde nindri mira, se prinesé nazáj tisto zeleno vejico, štero je tam najšo, če so ga pa žitka nevole i vihéri oranili, se pride nazáj mréti. Nega tistoga britkoga okanénja, šteri bi tū vrástva nē najšo, nega tiste boléče, krváve rane, štera bi tū nē zacélila, nega tisti gôsti skuz, štere bi se tū nē posüšile od žákov zákoniske lübèzni i vernosti. Naj se gli obrné proti nam celi svét, držinskoga žitka štiri stene nam obilne odškodnino dájo za vše, za vsáki trud i za vsáko trpljenje.

Stečen je záto on, komi je bláženo držinsko živlénje dáno. Ali trpljenje i právi pekel je žitek tistoga, ki v svojem držinskem žitkí nemore rájiti právoga bláženstva i mîra. I vse tō je pa zkoron od nás sami odsisno, ali bomo bláženi, gali pa nē, ali naj hižni zákon blagoslov, ali pa preklestvo postáne za nás. Gda bode za nás naše držinsko živlénje bláženo i blagosloveno? Samo té, če tō z Ježušom začnemo, če Njega k sebi pozovemo, kak so tō včinoli tisi dobrí lüdjé v Káni Galileji.

Závani je pa blo i Ježuš i vučenice njegovi na gostovanje, právi Janoš evangelišta. Bár da bi mi tudi prispodobno činili. Istina, vsgdár je potrebno, da naj Gospôd med nami i z nami bode, Njega vaikdár k sebi moremo pozvatí, i rájbole je pa tō potrébno té, gda dižinskoga žitka ognjišče nastávamo, pri tistem važnom

Od strábe právi legenda, ka njé je záto erdéča pútica, ka so na križ razpétoga Božega človeka kry štele z-pérjem zastavili i te so dobile tō erdéčo krpo. Tô je pa zatoga volo znamenito, ár dober nágib káže, štero se uprav nádve vu nji dobrí srdcái, tej veséli máli stvaričaj...

Eden orl je leto prék po čistini, qd tistoga je tudi pripovedávao edno legendu, šteria je rávno tečas trpela, ka so se do z lôga vöpelajöče pôti pripela. Tū med škrilevkami kľúčkasta pôška pôt peiala k onoj urlášnej borovjá stráni i po ednoj globokoj grabi prék se je lepi zgléd vido na velke grozno kmične goré. Snéžnikov otáven hladen zlák je mama tudi čutila i dobroga je vživala. Po krátkom peškom potúvanji so tá prišli. Tak da bi snéžnika eden fál esi doj v dôl bio lüčení, z-edno grozno velkov škrilevkov, z-ništernim lôdom indašnji velki borôv i z slárim sprhnjénim táobrnjenim drevjem, obri šteri ti sirôvi borôv véke kak zeleni, dižéči šator naréđijo, vu

stopáji, od šteroga bô odvisno celo naše življenje, ali v celiom življenju bláženstvo, ali pa nesreča. I deněšnja mladézen se skorom nájbole pri toj priliki, pri ženitvi spojábi z Jezušom. Iz toga shája, da se dnesdén nájveč hižni zákonov brezi Kristuša, brezi práve srčne lübézni, brezi znotréšnjega verskoga občutnenja sklene. Nájvečkrát je glavno samo materiálni hasek brezi srčne lübézni i [dúševne disharmonije, nájvečkrát se gléda samo ali na zvüněšnjo lepotu, na veliko zemelsko bogáštvu, na dosta pênez, če je srcé gli prázno. Dosta mládi lüdi za té premenlive zemelske kinče odá sebé, i nê samo sebé, nego dostakrát ešče svojo bodôčo deco. Tak posláne hižni zákon, ki bi mogo zemelskomi žitki veseljé, radost, zadovolnost spraviti, navádna kúpna pogoda, navádna trgovina. I rávno iz tej hižni zákonov, štere so brezi Jezuša sklenili i zvézali, poslánejo nebláženi i nesrečni zakoni, gde môž prekuné svojega zdávanja dén, i žena pa jočéč misli na tisto vório, gda so njéna vústa pred Kristušovim oltárom hižnega zákona svéto prísego govorila.

Oh bár da bi záto vsáki pári na svoje zdávanje pôzvalo Kristuša. Gda tak preveč pážjo na to, naj od rodbine, od znáncov nišče vō ne osťane, koga bi nê pôzvali na gostüvanje, od šteri kaj májo čakali, bár da bi se tudi z tistoga nê spozábili, od koga navzôčnosti je odvisen njihovoga hižnega zákona mir, zadovolnost i bláj

šteroga ženci se od leta — do leta povékáva, na vózobrnjenoga drevja stébaj rastéši mehôr i bradinje.

— Tü, tü je, drága mama počivanja pres-tor! — skričí Margitka i na edno minuto se doli vrže v ono zeleno mesto; žáréči obráz vu méhki mehôr potéži — rávno tak kak gda lastvica prék vodé letéč, z-prsami se tekne vodé, samo li na edno minuto. Gori je skočila, oči so se njé bliš čile i popádnola je materé roké:

— Glédte, glédte mama! Eto eti je eden dûgi počinka stolec; eto je gláve, eto pa ran podmetano, fájno mesto. Samo si naj doli léžejo vdiljek na njega. Tam je pa vretina, z ovkraj vretine dosta divjega cvétja, rôž; včasi prinesém vodô, naberém divje cvétje . . . Jeli bár, drága mama, jeli bár gospón Železen, ka de dobro tak?

I tak prijétino, tak bajavno je glédala na obá, ka je mladéneč veseléč glédao, njé lepotu i mladost.

ženstvo. Bár da bi tak činili, kak tisti známeniti dühovník i predgar Herberger Valér iz Posena, kî gda se je zdávati ščeo, ga je mati tô pitala, koga ščé vse pozvati na svoje gostüvanje, je etak odgôvoro svojoj materi: Na prvo mesto moji gosťov napiši Jezušovo jmé. I bár da bi tisti nesrečni zákonci, ki so Jezuša pozábili na svoje gostüvanje pozvali, i ki záto v sváji i nemiri živéjo, da bi ga k sebi vzéli i če gli kesno, ali ešče zdaj bi ga k sebi pôzvali. Ár Jezuša preveč lêko k sebi pozovémo. Edna molitev, eden iz srcá prihájajôči zdüháv: Gospodne hodi k nam, Gospodne ostani pri nás. Na našo prošnjo On pride, notristópi k nam, notristópi v sváji živôči zákoncov hižo i srcé, da bi tam vôstrio sváje i nemira preklétoga šatana, i da bi na mesto sváje, joča, triplénja, mir, lübézen, zadovolnost i poníznost príneso.

Zovimo záto Njega v svojo hižo, ár je Njegova navzôčnost vsákomu človeku tak preveč potrébna. Jezuš je potrèben ešče toj nájzadovnejšej držini, ešče tém nájbláženejším i nájsrečnejším hižníkom. Ár zadovolnost i z toga prihájajôči radost tak hitro zná nasledúvati briga, žalost i bolézen. Tüdl tam v Káni v tistom gostüvanji se tisti hižníkov radost tak hitro premíne v žalost, v veliko brigo, gda njim je zmenkalo vino. Tô je bilô njihovo prvo vkanenje, prva neprijétost. Oh keľko tákša žalosti, vkanenja, neprijétosti doségne tüdi nás v življenji.

I od toga hipa mao je eden pári čarni oči pogľéd ostréši grátao i té ostréši pogľéd je vido, gda je Margit, tak nedovèdič se teknola mladéncia rôke, med cvétja pobéranjem, ali pa te, gda sta z skôrje obá rédila pehár, vu šterom sta materi vodônesla. Oh, tákšega hipa je pokrív, odetel, vsáki večer obri edne čarne gláve potégnjeni i vankiš je bio, šteri je dosta britki skúz spio.

— Rada ga má! — skuzila se je kucajôč i strsnjeno srdcé njé je glasno bilo. Po etakši nočáj se njé je nikša zelenásta licojna skázala med brnásto čarnom obrázi i okmičila jo je. Nešćejoč je jo k sebi vleklo gledalo; bár se ga je bojála, ali dômek je štela videti, ka de njé pravlo i ka njé je pravlo, tô je jo ešče bole obžaiostilo: Ka si misliš, ti grdi čaren stvôr, kak da bi tebé štój lúbo, pôleg one krasno lêpe rôžnate devojke? Vráj se je obrnôja od gledala: Tak me znôva ona prvěša nevošénost mantrá? Ah, da bi mogôča bila bôgša grátati! I naednôk

Kelko tákši mládi lúdi jeste, ki so napunjeni z najlepšimi vüpanji šli proti bodôčnosti, proti hižnomi zákoni. I glédajte, tá krasna vüpanja so se tak hitro raztrádila, kak din ali megla, lepi sen je hitro mimo, zmenkalo je veselé i bláženstvo, tak kak je zmenkalo v Kani na gostovanji víno.

Gda Mária, Ježušova mati vidi i opází tó zmenkanje, opominajoci erče Ježuši: Nemajo vína. Mi pa če bolézen, žalost, trplenie, zmenkanje mámo, komi naj tó povêmo, komi se naj potôžmo? Komi drûgomi se naj potôžmo, če nê edino Ježuš, našemi smilennom Odküpíteli. Dosta hižni zákoncov, če se nijm držinskoga žitka mir raztriga, če nerazménje, zmenkanje, nevola, nesreča pride v hižo, eden drûgoga krivijo i tóžjo, ali se potôžjo sôsedom, znácom, svojega držinskoga žitka skrívnosti neséjo pred jávnost i dájo jo na lúdski jezik. Ali pa idejo na sodnijo, da bi raztrgali tisti závezek, kteroga so pred Božím oltárom z prísegov potrdili i zaplatili, oblubivši eden drûgomi vernost notri do groba, do smrti. Keliko bole hasnovito i lepie bi bilô, če bi namesto lúdi k Ježuši hodili. Njemí bi se potôžili od svoje bolečine, brige, žalosti, nesrečnoga žitka, od Njega bi prosili tanáč, i svoje sváje i njevke ogen bi z rosôv skupne molitvi poléjali i pogásili. V Zürichl je v srednjem veku tá naváda kralúvala, če se je eden ali drûgi zákonski pár tak dosta svajúva,

je ji nikša čudna želnost obsela dôlo; edno nemogôče želēnie, za štero je z-nepoménkanov želostjov hrepeneľa: Ah! Da bi li samo ednôk mogla čuti, edno rēč, ... Či bi štoj li samo ednôk pravo tó ...

Błodna misel! Nebode tó nigdár nišče pravo... I pa či bi pravo? ... Či bi njo štoj za lepo spozaop? Drági Bôg! Tô bi mi odkúplenie bilô! Teda bi ona tudi dobra grátala i nebi nika drûgo želéla. Té misli bi se rada rēšila, samo, ka je misel rávno tudi tákša, kak mňha, rávno nazá tá séde, odkud so jo splodili.

I eto nedoségnjeno želēnie je jo sploj zblodi; z-márnostjov, z-nevoščenostjov je tóžila sebe i že vu nature lepoti se je nê mogla več tak razveseljavati, z tak istinskim srdcom, kak prvle. Sellô i Čillag sta tudi ménje cukra vdábale i velko je bilô nje znotrešnje zménkanje.

Li samo te je čutila popolno radost, gda je mladéneč z-svojim cinkajocim glásom kaj gori

da se je že ločiti šeo, té je sôdnik v varážkoj hiži tákše zákonce v edno za tákše prilike priprávleno sobo dao zapréti, gde so pár dni včaper bili zapréti, i tam so se večnoma zmirili, več so nê mislili na ločitev, nego so v mri i v sreči živeli dale. Dnesdén pa naj hižni zákoni v cerkev idejo, naj se tam z Božov stôtvor rečjov zaprejo včaper, ár če v skupnej vrêloj molitvi pri Ježušovi nogáj iščojo tó právo pôt, te se ešce bole gyúšno zmirijo i nájdejo právo bláženstvo i zadovolnosť.

Ježuš pa svojoj materi etakši odgovor dá: Ka je meni z tebom žena! nê je ešce prišla vóra moja. V židovskom jeziku so té reči nê tak mrzle i trde, liki se pa v našem jeziku vidijo. Ježuš z tém rečmi samo tó šlé povedati, da se naj v Njegova Boža dela nišče ne mäša, niti Njegova mati nê. Či pride tisto vrêmen, On bô že znao, ka Njemi je činiti. Túdi če mi moremo čakati eden čas, i na našo prošnjo takoj ne pride pomôc, ali mogôče se nam tak vidi, da smo zavrsjeni z svojov prošnjov: Ka je meni z tebom! Ali vseďao ne snêmo zgubiť vüpanja, ne smešmo takoj v cáglost spádnoti. Ár prvo ali sledi pride Njegova vóra, gde se Njegove ostre i trde reči preobrnéjo v krotek i mili trôš, gda po trplení, žalosti i bolézni právo bláženstvo pride. Príde Njegova vóra, gda Ježuš dojazeme z nás vsáko težko bremen, gda mîr i zadovolnosť priniesé v naš držinski žitek.

čteo. Ali Margit je vsgdár zmôstila eto nebesko radosť; či so domá bili, ga je silia naj idejo vigrad; či je pa vu lôgi čteo gori, preci ga je zvála rôže, cvétje brát. Posmehávajoc se je na-gibala k-mladénci:

— Vê bomo vu zimski dûgi večeraj cajt meli četi, teda nebomo mogli drkati i cvétje pobérati, jeli bár, gospón Železen?

— Margitka, malo počlajmo i poslühšajmo goričtenjé — je prosila Irma.

— Nê smo obtrúdili, jeli bár, nê?

I te je gori skočila i kak edna mláda srnka, je běžati žáčala.

— Tákšega hipu je mama prizdignola trúdeno glacô i mignola je Irmi, naj jo nasleduje.

I samô od sébe se razmi, ka je mladéneč tudi nê bio trúden i tak so bráli, bráli cvétje i kêm več so ga doli strgali, tém obilne je gnalo i razvijalo se je.

Záto samo z Kríštušom, Njega zovimo v svoje držinsko življenje, v Njegovom iméni sklenimo hižne zákone, i Njega ne odpústimo nigdár iz svoje hiže, iz svojega srca, iz svojega življenja. On žalesti i težbe môtno vodô preobrné v močno vino, štero obeseli našo človečo dûšo i správli nam čisto i pravo veselje i radost. Bláženi samo tisti hižni zákon ostáue, gde se ne spozábijlo z Jezuša i v Njegovom iméni ga sklenejo. Blážena je tista hiža, gde Ježušovo imé dobro pozaujo, ár tam mir kraluje.

Nágib k-dômi.

*Dôma mojga lepi határ!
Viditi mam gda tvoj kotár?
Hej! gde hodim i počtvam,
Povsud tebé pred očmi mam.*

*Od daléšnji fľc zvedávam,
Jeli te dom moj ešce mam?
Zvedávam te od obláka
I tihoga vetra zraka.*

*Ali zaman! sirotič sem
I li sirotič ostánom,
Sirotič bom vu tühini,
Kako cvêtek na püslini!*

*Ti hižička, gde sem rodjen,
Hej! daleč sem od tébe vržen,
Daleč, daleč, kak prâh, pepél,
Šteroga tå vnesè vrtél.* F. J.

11.

Eden dén se je Mina pripelala k Zádyjovoj. Jako 10ša, súha je bila i po vnôgom nūcanji rižovoga práha, so njé ozmice ôči ešce bole rdéče bilé, kak prve. Bogme je gospon špan nê bio kákai fini salongavailér i nê je rad meo, či njemi je žena kakše neopačnosti činila. Mogôče, ka tákše i njé domorodci (francužje) tudi nelúbijo, samo, ka v-drûgo formo dájo na znánje, ka se njim nevidi. Špána nepovidnosť se je z ednim, z ednim biča šukom skázala.

— Madáme, jáko narécti sam ji mogôča poglédnati! Té grobian me ešce i esi nepüstí! Ah, grozen eden človek je tó! Li samo v barbárskom orsági rastéjo tákši... Ali nihájvi moj šorš i bole si zgovárjavje od moje dobre milostive: kakda se čútijo, drága madáme?

— Zahvalím, lübléna. Od onoga hipia, ka se na izlét vozimo vu goré, záčam krepia gra-

Vezér Géza

inšpektor soboške gmajne, je januára 14-ga po dugoj i žmetnoj bolezni, v 50. leti svojega delavnoga žitka v Bôgi premíno.

Soboška gmajna ga je 26. augusta 1923. leta odébrala za svojega inšpektora, kak naslednika v Ameriko odseljenoga Junkunc Sándora. Tak je pokojni več kak 15 lét spunjávo svojo cérkveno čest.

Pod njegovim inšpektorstvom si je správila soboška gmajna dvá zvoná, zožidala Dijaški Dom i dála svojo cérkev poslikati.

Pôleg toga si je Vezér Géza ešče z vnôgimi drûgimi djánji tudi zapíso svoje imé v zgodovino soboške gmajne.

Na zádnoj pôt ga je sprevodila ogromna vnožina prijátelov i znancov. Trôštajôče reči žitka so glásili nad njim Šiftár Károl bodonski dûhovník i domáča dûhovníka. Poslovili so se pa od njega tudi vodilni možje vsej oni drûstev i organizacij, v šteri je spunjávo visike česti.

Gospodin Bôg náj blagoslovi pokojnoga z vekivečním bláženstvom.

túvati; ali záto ráj sedim i tam tudi na mehornom stolci, kakpa, ka bi sem tá hodila.

— I tečas, ka činijo deklíne, madáme?

— Semtá dréčo, divje rôže, cvétje beréjo meni...

— Z kim?

— Z Železnim.

— Kak čújem, monsieur si vedno správila doktoráte. Bôg drági, ka naméni z-onimi vnôgimi dokumenti?... Meni se sômni. Drága, dobra madáma nekebzújjo kaj?

— Znanost je njega cil, i záto se tere, kêm več dokumentumov si vklíper spraviti...

— Mogôče za koj drûgoga volo tudi!...

Tak cílaven je bio njé glás, tak obhoden njé pogléd, ka se je ta nervôzna gospá strôsila od nikšega sômnenja hláda. Mina se je milúvač, lübeznivo nagnola njé na rokô, potom si je zdêhnola i etak je nadaljávala:

Eden stári kēp Kristuša.

Pri odkopávanji blízzi reke Eufrata se je med držimi najšla tudi edna krščanska cerkev z dobro obervanimi stenskimi slikami z začetka trte stotine. Edna od tej slik káže ozdravljenje z žlakom vdárjenoga. Kristuš stoji nad postelov, na šterej počiva z žlakom vdárjeni i stegne svojo rokô proti glavi betežnika. Kristuš je mlá de postáve, lasjé so svetli. Ta stenska slika z začetka trte stotine nam káže nájsljarejši obervani kēp Zveličitela. Znamenito na njem je, ka je Kristuš kak mladeneč, s krátkimi svetlimi lasmi predstavljan. To je edno znamenje mlađostne moči krščanske cerkve. Samo sledi si je začnolo krščanstvo Jezuša kak ednoga starejšega možá z duggimi lasmi predstavlati.

„I stvouro je Bôg človeka na svoj obráz, – na boži obráz ga je stvôro.“

I. Mozeš 1, 27.

Eden pijanec, edna žena z káčim jezikom, eden moški vu bejsni čeméraj, eden mladeneč, ki oblaže svoje roditeli, edna deklina, šteria zaspila svojo poštenjé, eden človek, ki podkopa hištvo svojega bližnjega — so eta rejsan Boži kejp, boži obráz? Ne delamo mi vasi na tom, naj boži kejp v sebi oskrúnimo? Vsakša ružna misel, vsakša húda rejč, vsakša znotrénja nečistota razrúši eden falat več od božega kejpa.

— No, on mladeneč vsigdár bode znao, ka de za njega dobro: tamtá plava, gdetá veter piše i tak hitro k cili pride. Madame nemislijo, ka bi bio monsieur namenjeni cil? ... Ali zakaj bi drastila mojo predrágo dobro milostivo? Nebom več gučala.

Na tó je pa zdá uprav nervózna grátala tá nervozna gospá i nemirovno je silila Miro naj guči.

Potom je gučala, — ár bi za celi svet nebi proti povédala toj dobre madame želenju.

— Moja drága milostiva! Prilika rodita! ... Jeli so si nigdár nê mislili oni na tó, kaj edna tákša deklina, na štero z-te najbôgše vôle nišče nemore na njô povedati, ka je lèpa, ali ka, kaj povídno jest na njê, či je vsigdár výkup z-ednim, za velko se brigajòčim mlađencom, šteria zná ponúcati i popádnoti ponújajòčo priliko, nalehci zamreži sebi vlák: jas tak nedobim k-mojoj stávi primérnoga prošnika, tak si

Záto je tákše velko oslobođenje z tege, či se navčimo Jezuša poznati. Njegva cíla blivost dlší od edinosti z Bôgom. On je té edini, ki eto oskrunené božega v nam očistiti zná. V onom, ki voditelstvo svojega žitka Njemi prejkádá, začne Jezuš svoje zveličitelno delo. Vu ednom do dna idôčem povrnêni nazájosnové njega, ki je za boži špot postano, za boži obíáz.

Zgodovina Svete zemlé.

Svoj krátki zgodosinski pregléd začnimo z Onim, ki je eto zemlô s svojim žitkom i s svojov smrtjov posveto — z Jezuš Kristušom.

Gda ga je židovski národ, národ šteromi je Bôg eto zemlô dao i šteri je pod voditelstvom svoj pobožni králov preživo eti vrêmena veľke moči i bogástva, zavrgo, se je Jezuš razjoko nad Jeruzálemom i njega prebíváci, ár je vido priestno sôdbo: ne osláne kamen na kamni. I kákši štridesét lét po Njegovom križanji, gda je židovski národ pred neodlôčnym Pilátušom na sébe vzeo odgovornost Njegve smrti: „Njegva kry naj pride na nás i na sini naše“, — je vdárla slédnja vóra Jeruzálema.

Židovski národ, ki je svoje odkúplenie v političnej slobodi i moči vido, se je zdigno proti Rími. Rimski casar Titus je z močnov vojskov prišo nad njé i na vúzemské svétky 70. leta je porúšio Jeruzálem, pod šteroga rúševinami je skoron eden milijón židovov najšo smrt. Nej

podzajém etoga! I tákši se nalehci zgrábi na gjelini i vu vlák zamreži, ár se njemi po ženitvi ponúdi naprédénja prilika ...

— Nigdár! Nigdár nê! Tô naj nišče nemisli, ka bi jas Kováčovoj skektura šcela bidti!

Mina se je z dosta govoréčim zasméhom zglednola na milostivo i erkla njé je, naj malo kebzíuje na tó delo.

Potom, da je jo že zadosta na pôt spelala i popolno gori nadrastila tó slabu mater, je odhájala. „Odúrjávam, odúrjávam, tó deklino!“ i ponávlala je po celoj pôti. Odúrjávanje njé je nêtilla ona strahota, šteria jo je pábole goripotégnola na zburkanje, kapa či se té mladeneč začíbiti náde vu tó čarno deklino?

Ništorni pár dni je vihéerno, deždževno vrêmen bilô, na izlét so se nê mogli pelati; ali za tém je ešte bole bajavno sijalo toplo jesénsko sunce. Septembra prvi dén je bio, brežen kraj se je v-májuša črstvosti zelenio i po deždževnom

je ďalo kamen na kamni. S pádom Jeruzálema je celá sveta zemja pod rímsko oblast prišla. Na mesti porušenoga Jeruzálema se je 130. leta začalo edno vojáško mesto, ali Židovje so se nej smeli v njem naseliti. Oni so razkropieni bili po celom svetu.

Pa tudi za krščane je Jeruzálem samo te pôsto veľke vážnosti, gda je môc Kristušove vere obládala silo orožja i je Veľki Konstantín casar dať krščanom versko slaboščino. Naskor so se začnole rúšti poganske cerkve i zdati krščanske. Te se je postavila na onom mesti Jeruzálema, na šterom so štimali Jézusov grob, známeniu, ešte dnes stojéta grobna cérkev. Gda je Svéta zemja sledi v roké muslimánov spádnoia, so oni popraviali i dozidávali eto cerkev, tak ka je Jeruzálem zdaj mesto rômanja nej sami za krščane i Židove, nego tudi za muslimáne. Nad Kristušovim prázdnim grobom se sréčajo národi i vadlúvásia!

637. leta je prišla Svéta zemja pod oblast muslimánov. Gda so oni začnoli otežkôčiti pôt krščanski rômarov, so se začnole dúga desátičta trpeče križarske bojne za osloboďitev Svete zemľe od járma mohamedanského národa. 1099. leta se je rēsan posrečilo víťazom záhadne Európe strugati Jeruzálem z rôk neverníkov i nastavili „Jeruzálemsko králestvo“, štero je pa komaj stô let živilo i je pá prešlo v roké muslimánov, pod šterimi je tudi ostalo vse do svetovne bojne, večkrát ménajúče svoje neverne gospodáre.

vrémeni čisti zrák je nezgovorno násladen bio. Po ložnom mňugatnom měhkom gründi se je lúbleno gibo máli kočuj, obri ložnoga drevja se je bliščeli previdni spár razlējao, visiko vu zráki so se pa vidili fľičov šerezje, šteri so se že vklúppobérali i seliti se záčali vu topléš krajine. Kočuj je stano, Irma se je zbüdila z globoke zamíšlenosti, doli je skočila; k prijétinam konjom je stôpila i cuker njima je ponüdila i njima je z ednov rokôv dávala cuker, z drúgov njima je gládila pénave prsi. Od onoga hipa mao, ka so njé srdeč boléčka čutenuja trápile, se je k stvaram vlekla i tak je ménila, kaj one zagvúšno z táljemánjem glédajo na njo.

Dokeč je konje z dlan krmila i vu nji čedne oči glédala, te veľki Leo pes se njé k gvaní voščo i na njó glédao: viš jas sem tudi tū, rad te mam i ti tudi mené!

(Dale.)

V drúgoj polovici svetovne bojne so Anglezi Jeruzálem i celo Sveto zemľou strgali z rôk Turkov. Antantske velesile, v prvom rédi pa Veľka Británija, so se ešte med bojov zavézale pod iménom cionizma poznánomi národnymi gi-banji po celom svetu raziepenoga židovského národa, ka Palestino nazaj dájo Židovom, kak ných stáro domovino.

Preosnávanie Svete zemľe v židovsko državo se je 1920. leta začnolo, gda je Angleška dobila pokrovitstvo nad Palestinou. Naskor se je začnolo velko vandranje národnego prebújeni Židovov v Sveto zemľu. Ali naskor so se pokázale tudi žmetnôče. Arabiski prebíváci Palestine so z nájvŕšov miŕňajov glédali priseljávanie jzero i jezero Židovov. Privandraní Židovje so proti veľkomi srmaštvu domáčega prebíváilstva vši bogatáši bili. Rodovitna zemja je vse v večšej meri prehájala v níhove roké. S tem pa so tudi Arabci, prvejši gospodári, prešli v službo noví gospodárov. Pláče, štere so dobivali, so bár veľke biele, kak bi si sami znali zasiužiť na svoji výravaj, vendar so samo to čutiili, ka so plácani blápci pôstali na onoj zemi, štera je prek telki stotin njih lastnina bila. To je vzrok oni krvávi borb, štere arabski prebíváci blyjeo z novími gospodári dežéle.

Zato je šela angleška vláda Palestino na tri tiale razdeliť. Jeruzálem z okôlicov i z vôskim prehodom k morji bi pod angleškov oblastjov ostalo. Ob morji ležče ravnine i Galileja, štere krajine so najbole gôsto naseljene z Židovi, bi stvôrile židovsko národnou držávo. Ostánek — najmenje rodovitne krajine — pa bi ďalo Arábcom.

Z etim plánom so niti Židovje, niti Arábci nej bili zadovolní. Zato zdaj Angleška s pogájanji šte rešili pitanje Svete zemľe, štera se ranč v naši dnéva vodijo v Londoni z zastôpniki židovského i arabského prebíváilstva Palestine.

-- D. --

„Vera i lübézen sta cêla natúra krščanského človeka. Vera vzeme, lübézen dá. Vera človeka k Bohu pela, lübézen pa blížnjemi. Po veri si človek od Boha dá dobro činiti, po lübézni pa sam činí dobro z drúzymi. Etak človek po veri zajíma nebeske, po lübézni pa tala zemelske dobrôte.“

Luther.

Zenski kotiček.

Radovednost.

Edna največji faling ženskoga spola je radovednost. Kelko zmešnjave, kelko srditosti, kelko nesreč pride z té božne návade. Zaka more rávno ženska telko radovédnata biti? Vse še viditi, vse more znati, če pa šémo bôgše gráti, če šémo na lastnom tejli delati, ka si pokvarjeni, na siabi potaj blodéti žitek poprávimo, nás ne smê niggár sram biti, pripoznati svoje slabe návade. Stári lúdski pregovor právi: „Spoznanje je prvi stopaj k pobôgšanju.“ Kelkokrát vidimo, kak se ženske med seboj pogramvajo. Tü so kaj zvedle, tam so kaj čule, kaj so spilávale, te pa neséjo svojo novico k sôsedi i tista pá dale. Tak pride do kréganja, do psúvanja, do gréha. Mislite, jeli je to Gospôdi Jézuš po vôle? Kak lejko se ognemo tákšega gréha! Kak lejko si pobôgšamo slabo naturo! Ne zvedávajmo niggár slabe gláse od svojega bližnjega! I če kaj čujemo od hudi jezikov, ne nesmo glása dale, nego ga zaprimo globoko v svoje srcé, gde tô slabo po časi v pozáblenosť spádne.

Kelkokrát idejo ženske z čiste radovednosti v cerkev, da naj vidijo nôvo okinčanje ali pa čujejo predganje zvünskoga farara. Nej je tô oskrunenje Bože rēči? V cerkev moremo idti, če nás dûšna vêt Žené, samo za volo rēci Bože, vse edno z čidi vûst prihaja. Kelkokrát idejo k túžnomi sprévodi, nej z smiluvanja do nesrečni ostávleni, nego samo záto, da vidijo, što in kelko vencov so prinesli i kak so se ti žalüvajôči jôkali. Tô je trdosrčnosť, štera bolí Gospôda Jézuša, ki v nájskrivnene koti naše dûše vídi.

Radovednost je nej samo slaba návada, gréh je. I kelko časa, drágoga od Bogá nam dánoga časa zamüdijo radovední lúdjé. Tü i tam postánejo, tü i tam se pogovárajajo, tü i tam potrošijo čas, brez haska. Ár hasek je samo v tom, če svojoj dûši ali drûgomu tejli správiš hasek. Če pomoreš srmáki, betežníki, šteri nemre svoje posle oprávlati, ali ne bi najšla pári minut, pa bi hitro pri betežnej sôsedi skühala lačnoj deci večérjo, ali njim pa zakrpala razigrane hlače? Dosta več včiniš dobriga, kak če ideš okoli i se pogováraš. Pri guči pa pride hitro húda rēč z človeški vûst, prele kak se zadovéš.

Bojdi verna svojoj hiši, nesi tvoje skrbí, skrbí se za svojo deco, drûgo ti naj nede briga.

Ženske moje, kak lejko je, ze odváditi té slabe návade, kak lejko je bôgša gráti, či vsgdár mislimo na našega Gospôda Jézuša i če se dámo voditi od njegve rēci. Samo trdo volô i vûpanje v Bogá nûcamo!

Ne bi probali vši hoditi na tej pôti?

FRIDA KOVATS.

Naročnikom Düševnoga lista.

Svojim naročnikom z bodonske, domanjševske i križavske gmajne, šteri Düševnoga lista ne plačujejo pri svoji dühovnikaj, smo etoj številki lista priložili čeke z vopokázanimi zaostanki. Vračunalni smo že tudi naročnino za tekôče 1939. leto.

Prosimo vse spoštívane naročnike, naj na priloženi čekaj poravnájo svoje zaostanke.

REDITELSTVO.

Rázločni máli glási.

Radosti glás: Kristuš se je ponizo, včinjeni pokoren notri do smrti, smrti pa križa.

Dvojno zdávanje je bilo 29. januára v domanjševskej cerkvi. Zdávale so se dvé hčeri Varga Kálmána, inšpektora domanjševske gmajne, Mariška a Kütan Kolomanom, šol. upraviteľom v Križevci; Irénka pa s Turk Jožefom, hostilníčarom v Soboti.

Penzionirani je Nagy Jenő, kántorvuccitel v Domanjševci.

Británsko biblijsko drúštro je v preminjenom leti več kak 11 milijónov sveti písem, nôvi zákonov i poedini tálov biblie ôdaló. Največ biblij se je odalo v vzhodni državaj: v Japáni, Korei, Indiji i Kini (65 milijónov). Drúštro je láni na 12 nôvi jezikov obrnolo sv. pismo, štero je vsekúper že na več kak 1.000 jezikov obrneno.

Selo, Selanski evangeličanci, podpérani od svoji verebratov v Fôkovci i drûgi bližnji vesnicaj se z velkov navdûšenostjov priprávajajo, da bi letos postavili nôvo božo hišo na „Bethlehemi“. S tem se prebúja stára, pred 300 leti cvetéča reformácijska gmajna v Seli. Na zidanje selanske cerkve so naši verebratje v Ameriki s pomočjom Dr. E. Štiegiera, South Bethlehemskoga dühovnika i „Amerikanski Slovencov glás“-a nábrali že okoli 400 dolárov. Eta pomoč svoji amerikanski verebratov domačine ešče bole krepi i navdûšáva za začneno delo. Križevska gmajna je svojoj hčeri že darovala na svojem zádnjem létom správišči eden lepi oltárski kôp v velikosti 225×125 cm v pozlačenom rámeki, kázajoc Kristuša na kríži, nadale eden pozláčeni kelih,

dozo za oštje, mošnjo i dva oltárskiva posvěćnjeka. — Predsedništvo seniorata je selanskim vernikom dovolilo pobiranje dobrovolni dárov za zidanje cerkev po celom senioratu. Selanski evangeličanci tüdi po etoj pôti prosijo svoje verebrate, náj je podpérajo s svojimi dobrovolnimi dári i njim pomáhajo postaviti to edenajseto evang. cerkev Prekmurja.

Domanjšovci. V našoj gomajni se je preminôče leto narôdilo 8 dečkov i 10 deklic, vsevküp 18 decé. Mrlô je 9 možkov i 12 žensk, vsevküp 21 oséb. Zdalô se je 12 čisti evangeličanski- i 1 mèšani pář, vsega 13 párov. Pri konfirmáciji je bilô 7 dečkov i 25 deklic, vsega 32 decé. V našo cérkev je stôpilo 1 možki i 4 žensk, vsega 5 oséb. Z Kristušovov stôtu večerijov je živelo 462 žensk i 348 možkov, vsega 810 vernikov. Na cérkev so darovali 2550 din. dobrovolni dárov i svêče na oltár i v posvečnjeke v vrëdnosti 420 dinárov.

Lendava. Mêseca januára sta se skoron na eden den 2 kotrigi naše gmajne odselili od nás v večno domovino: 15 ga Bohár Ádám, da-leč okôli poznáni mesárski májster, presbiter gmajne, star 57 lét. Na zádnjo pôt ga je okôli 2000 lüdi sprevodilo. Tak velikoga sprévoda je dávno nê bilô. Ešče z Medjimurja jih je dosta prišlo. Nê čudo, pokojni je istina trde nature, ali mehkega, dobrega srca človek bio, ki je vnogo lüdi vòzmogo, napojo i nahráno, či so v kakšo nevolo prišli. Rojen je bio na Goričkom, v Stanjovci. — Na dlugi den (16 ga) je v Bôgi vòpreminola v Čakovskoj bolnici Hári Ádámová, roj. Küčan Franciška z Dolgaveški goric v 62 l. starosti. Skrbna, pobožna kršenica je bila. Njena rojstna vés je Križevci. — Naj počívata v Božem méri, njiva žaluvajôče pa naj potrošta vüpanje goristanenja! — Sk.

Gibanje prebivalstva v ev. fari Gor. Slaveča. V 1938 leti se je narôdilo: 33 (1937 l. 33) oséb, od toga možkoga spôla: 17 (19), ženskoga spôla pa: 16 (21). Zákonsko bilô: 31 (28), nezak. pa: 2 (5). Od teh je mrtvo rojeno bilô: 1 (2) žensko dête. Mrlô je od rojenih 1938 l.: 5 (1937 l. 3) oséb. — Narôdilo se je v Gornej Slaveči: 8 (1937 l. 6), Dol. Slaveči: 4 (-), Sotina: 1 (3), Nuskova: 5 (9), Kuzma: 6 (6), Serdica: 3 (2). Gor. Lendava: 3 (3), Sveti Jurij: 1 (2), Rogaševci: - (1), Večeslavci: 1 (1), Vidonei 1 (-). — Pozakonjeni so bili vsevküp 4 (5) osébe, od toga možkoga spôla 3 (2),

ženskoga spôla pa 1 (3). — Mrlô je 1938 l.: 24 (leta 1937: 39) oséb), od toga možkoga spôla 15 (23), ženskoga spôla 9 (16). Mrlô na Gor. Slaveči 4 (1937 l. 8), Dol. Slaveči 2 (10), Serdica 5 (1), Sotina 2 (7), Nuskova 5 (2), Kuzma 2 (4), Gor. Lendava 3 (3), Sv. Jurij — (1), Rogaševci 1 (-), Večeslavci -- (2), Pertoča — (1). Zdalô se je 1938 l.: 15 (1937 l. 9) párov, od toga čisti ev. párov 14 (8), mèšanoga zákona 1 (1) pář, šteri je tüdi reverzáliš dao na našo strán. — Pri konfirmáciji je bilô 1938 apr. 24. vu našoj cerkvi vsevküp 43 (l. 1937: 41) otrok, od toga možkoga spôla 19 (22), ženskoga spôla 24 (19). V 1938. je prêkstôpo vu našo cerkev 1 izraelit (možk. spôla). Izstôpo je v r. k. cérkev 1 evang. (možk. spol).

Turobni gläsi v ev. fari Gor. Slaveča. Odselili so se zádnji mejsec vu večnost: Dne 18. jan. Kiselač Marija roj. Rajsar, vdovica, roj. Dol. Slav., biv. Gor. Slaveča 67, v 58 l. starosti; dne 24. jan. Bertalanič Viktor, sámski, roj. v Serdici 66., 22 let star, umrl je kot vojak kraj. garde v Beogradu v bolnici, domô so ga spravili starši i smo ga pokopali dne 31. jan. po poldne ob 3 uri. Mnogo lüstva je bilo na sprêvodi, z velkim táljemánjom za teški zgubiček žaluvajôči. Te pokojni naj májo sladtek sen vu cintori, te žaluvajôči pa naj si počinéjo vu Božem ravnanji. Do páviedejna!

Na Dijaški dom so darovali Talanji Franc z Gor. Radgone 70 klobas.

Na Dùševnoga Lista gori držanje so darovali: Z Francije: Boldžar Mariška s Salamenc 5 din, Šinic Janoš trgovec z Maribora 80 din, Bükič Vilma iz Lemerja z Francie 10 din, Luchnaršmith Gizela z Francije 5, Rituper Ilona z Francije 5, Škrabán Lajoš z Puconec 2, Sever Števan z Nemčije 5, Rátka Vilma z Andrejec 5, Šoštaréc Matjašova z Puconec 10, Slišnjek Ferencova z Sebeborec 2, Flisár Kálmán Vaneča z Francuskoga 5, Bükič Vilma z Francije 10, Boldžár Mariška Salamenci z Francije 5, Weren Jožef trgovec z Celja 40, Flisár Ernő z Puconec 10 din; z Sobote: Pretner Franc železničár 10, N. N. 10, Flisár Jóžef 10, Kerčmár Ludvik 30, Krančič Jánoš 10, Jarnevič Peter 10 din; Makovec Károlj z Martjáneč 10, Želko Mikloš z Nemčavec 2, Šinic Franc z Črnelavec 2, Vratarič Ludvik Šedišinci 5 din. Dobrovolním daritelom srčna hvála!

Sôd brezbožnosti. Predsednik mladinsko-ga zodišča v Newycrki je vopokázo, ka visiki

procent njegovi obtôžencev s krôgov komunistični brezbožníkov shája. „Na jezero mládi ľudí z Newyorka i drugi vŕatašov Amerike bi se obarvalo poli razbojništva, če bi versko zgájanje zadôbili. Vera je potrêbna kôk fundamentom jednojihovoga zgájanja. Vendar pa je nej zadosta, deco samo v cerkev pošílati. Túdi starší morejo pobožno živeti, náj deca znájo nasledovaťi példo oté i materé. Cerkve Amerike so do zdaj ešte najmočnejša obramba proti prestáplanji državni i morálne zákonov.“

Namesto venca. Ev. žensko društvo v Soboti je namesto venca za pok. inšpektora soboške gmajne Vezér Géze darovalo na Dijaški dom 150 dinárov.

Na Slováškom živi med 2 milijonom Slovákov 360 jezera i med 150 jezero Nemcov 42 jezero evangeličanov. Evang. gmajna v Požonji má svoj dom za diakonise, bolnico, sirotištnino i dvä dôma za starce. Slováška je tak edna katholičanska država, ali z močnov evangeličanskov manjšinov. Prebíváilstvo je ešte těsnou záščeno s cerkvou. Tak so vnôgokrát dôhovníci túdi politični voditelje národa.

Japonski evangeličanci so poslali Hitleri, voditeli materne zemlé reformácie, v dár dvé bibliji.

Stáva nemške cerkev v ogledali ednoga pisma: „Od stáve naše evang. cerkeve Vám nemrem i neščem vnôgo písati. V ednom časi živémo, gde se za odločitev ide! Jaz si vsikdár právím, ka ja tó tak moglo priti. I če more lâdja cerkeve presiatí ništerne vihére, nás tej samo zbudití májo z naše mláchnosti i zaspánosti, naj krščansko vero spoj rôsno vzememo. Tô právo se skúsi i de očiščeno prišlo vô z borbe, toga neprávoga se pa rešimo!“

Za preobrat v Českoj je karakteristично, ka vláda dá zdaj preglédati vse šolske knige na tó gledôč, jeli odgovárajajo krščanskomi dôhi.

Protestantizem na Vogrskom. S povinenjem severni krájov so narásle túdi protestantske cerkeve na Vogrskom. Med 1.050.000 lüdmi, šteri so nazájpríšli k Vogrskoj, se nahája 220.000 kalvincov i 40.000 lütheranov. S temi jeste zdaj na Vogrskom nad 2 700.000 protestantov.

Štatistika. Poleg edne novejše štatistike na zemli 2 milijárdi lüdi živé. Med vsakšimi 100 lüdmi jeste 38 krščanov, 18 konfucijeve vere, 12 hindov, 11 mohamedánov, 10 animistov, 8 budistov, 2 šintoista i 1 židov.

Dogodki zádnjega mêseca. Februára 4. je odstôpila naša vláda, náj mesto dá ednoj drúgoj, štera de priprávlena rešiťi hrvaško pitanje. Nôvi ministerski predsednik Cvetkovič je izjávo, ka je cil nôve vláde sporazménje s Hrváti i sodelovanie med Srbi, Hrváti i Slovenci. — Vládna stranka J. R. Z., štere predsednik je ôsto bivši min. predsednik Stojadinović, je dala izjávo, ka v celôti podpéra vládo Cvetkoviča. — Italijanski zunájni minister grof Ciano, ki je na konci januára več dni prebivo v Belji i v Belgrádi, je poglôbo prijatelstvo med oboma državama i skončala se je poglobitev gospodárskoga sodelovania. Grof Ciano je pripravo túdi tla za vogrsko-jugoslovenska pogájanja za zmirjenie obej držav. — Sád Cianovoga prebivanja v Belgrádi je ešče té, ka se Mála Antanta i Balkanska zvèza približata ôsi Rim-Berlin. — Febr. 20. v kúper pride Balkanska zvèza. Edno nájvažnejši pitanj njénoga razprávania bode razmérje Jugoslavije i Rumunije do Vogrske. — Na konci mêseca se čáka prihod vogrskoga zunájoga ministra v Belgrád. — Franko, voditel nacionálne Špánie je zavzeo Barcelono i vso Katalonijo do francoske granice. Pár stô jezera vojákov i civilnoga prebíváilstva je zbêžalo v Francijo, njim na čeli cêla komunistična vláda. — Anglia i Francia, vidéče, ka se špánska bratomorna bojna približáva proti konci, sta priprávlene priznatí Frankovovládo. — Imrédijska vláda je odstôpila. Nôvi vogrski min. predsednik je grof Teleky. — Po 15 lêtnom vládanji je mrô XI. Pius pápa, glavár katholičanske cerkeve. Naskorí izvolilo kardináli nôvoga pápa. — V Čileji je strašen potres bio, pri šterom so se celi váraši zrûšili. Več kak 30 jezera lüdi je najšlo pod rûševinami smrt. — V Angliji se vrstijo bombni atentáti, s šerimi Irči šcéjo prisíliť Angleže, náj njim dájo popolno sloboščino. — Italijanska vlada pri Adriji bodôča močvirja posušiťi šcē datí, náj spremeni one velke krajine v rodno zemlô. — 29. januára so v Belgrádi odprli živinsko bolnico, v šteroj bi se na vekše konji vráčili.

Evangelium v Itáliji

Naprejdáva: SILVÁNUS.

Ignác je postano njihov prvi generál. Dönek Jezuiti so svojo zgodovinsko znamenitost za časa njegovoga naslednika Jakob Laineza doségnoli. Či je že Ignac tak pravo, ka: „zevčenost z málov pobožnostoj je več, kakpa velka pobožnost z málov zevčenostoj“, tak je tó Lainez v istini prakticero.

V réd Jezuitov so se zdržile človeče moči za naprèpomaganje Katoličanstva i na poničenjé Proteštantizma. Tó je bio njihov glavni cil, na štero so vso znánje i mōč, železo i ogen vu slüžbo postavili. Nepogojna pokornost proti predpostavljenim i monarkično vojaška ustáva réda je omogôčila, ka so Jezuiti svoje pláne skôz pripeلاتi zmogli. Réd Jezuitov se je na različne stopnje i stube radelo, na šteri vrhi je te v Rími bo dôči generál bio. V voskéši krôž so slišili ti takzvaní „Professi“, z šteri so vsigdár ti viši bili odebráni. „V interesu réda, v pokornosti proti predpostavljenim, se more vse odvrčti, ka je človeki drágo i svéto: domovina, rodbina, lübézen i mržnja, lastna vola i lastna dūšna věst je nikaj nē; vse je samo réd“. Nigdár je nišče nē tak razmo človeka tak spoznat i na svoje mesto postaviti, za cile tak ponúcati, na štere je najpripravnéši bio, ali tudi nišče je nē znao tak paziti na edendrúgoga goridánje kak rávno Jezuiti. Oni so razmili vu svojo slüžbo postaviti vse, ka je samo na zemli: znánje, umetnost, izobrázbo, politiko, tržtvo i industrijo. Zaseli so profesorska mesta na viši šoláj, vzgájali so si zmožne podpornike, na národ so z predganjom vplivali, po spovedaj i odpústkaj so pod sébe spravili vladáre i plemenitáše i prisiliili so se v vsakše razmíre i skrivnosti.

V moráli Jezuitov nájdemo eden, za vsakšo istinško jåkost nevaren i protiven nágib k človečim grehom i hûdobi. Njihova mišlenja so sledéča: 1. Cil posvečuje škér (tó je: naj se cil zadoségne, je vse dovoljeno; krasti i z silov jemati, vužigati i vmarjati i. t. d.) 2. Edno činénje je opravičeno i oproščeno, či se za njega dobrôto eden morebitni zrok nájde, ali dovoljenje ednoga herašnjega teologa zadobi. (Probabilizem.) 3. Či se pri ednoj prisegi nači misli, ali reči nači razlága, tak je prisega samo vu tom mišlénji za zdržati obvezna. — Vu mišlénji, ka Bôgi slüžijo, so se na áldov dàli bolvani: „Dlúš-

tvi i Pápežtví“ i preklenstvo borbe proti sloboščini je ležalo nad njimi (Gal. 5, 1.; I. Kor. 7, 23) tak da na lášč velkoj zevčenosti, štero so vživali, so nikša vékša blagoslovlena dela ne doségnoli. Dönek vu vsakšem časi so se najšli med njimi tudi pošteni lüdjé, kak na primer on Fr. Spee, ki je prvi bio, šteri je rēc zdigno proti zažiganji comprnic.

Gda je 1556. Ignác Loyola mrô, je réd Jezuitov že 1000 kotrig meo i za 50 lét sledi že 10.000. Gда so Jezuiti nê bili zavézani vu klôštraj živeti, so za krátek čas odtühili národ od evangelioma i nazájpripelali države k Rími, v Austriji, južnej i záhadnoj Nemčiji, na Poiskom, v Belgiji, ešče i v Indiji, Kini, na Japonskom i v Južnoj Ameriki so najšli naslednike, vu šterom je vu svojoj misionskoj navdúšenosti Franc Xaver posebno imenitni grátao. Jezuitom je za zahvaliti, ka je občinski cérkevni koncil v Trient, za šteroga je V. Karel casar telko delao i šteri se je od 1545—1563. vlejko, vničeni bio. Na tom koncili so šteli Evangelicáne vözmiritti i nazájpripelati vu pápinsko cérkev, ali tó so Jezuiti onemogôčili. Proteštánti so bili prekunjeni, srednjovékske dogme i návuki nepreobrnjeno nazápostávle, gorivzeto sedem svestva, spravičanje z del včito i pôleg sv. Pisma tadaňki za ednákovrejedno vopovejdani. Na konci koncila je kardinál Lothingen zakričao: „Prekunjeni naj bo dejo ti jeretník!“ i cela cérkev je za njim kričala kak divji: „prekunjeni, prekunjeni!“

Vu tom dühí (Luk. 9, v. 54 i dale) je bila pred dvajseti leti 1542 vodána bula za Inquizičijo. V Rími je edna inquizičijska tribuna bila nastávlena z šest kardinálov, na šteri špicl je Caraffa bio. Tem je strašna oblást bila dána: „Po lastnoj vôli povsud vsakšega, brez ogléda na stávo, na čest, na spôl, na starost, pod ostro preiskávo vzéti, te potvárvjene vu vôzo vrčti, te krive z vkravzéjom imánja i smrtjov pokaštigati, naj se vso jereťnistro z korenjá vopreprávi“. — Brezi dovoljenja Inquistitorov so nê smeje nikakše knige štampane, ali vodáne bidti i pod IV. Pavel pápom (tó je Caraffa) je edna lista od prepovédani knig bila vodána, štere so povsud iskali i na grmádaj žézgali. Vu tom pregájanji je vnožina Biblij, molitveni i pesmeni kak tudi vadlúvanskoga zdrželka kniga bila vržena ognji na porob i tó so činili oni, ki so svoje imé od Jezuša vzéli i z tem iménom se naduto hválili, naj Njegovo Rêc z ogojom počiújajo.

(Dale.)